



Parc  
naturel  
régional  
de Corse  
Parcu di Corsica

CANOPÉ  
DIREZIONE ACCADEMICA DI CORSICA

# U mis Mondu

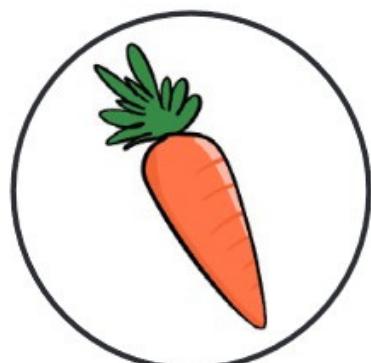
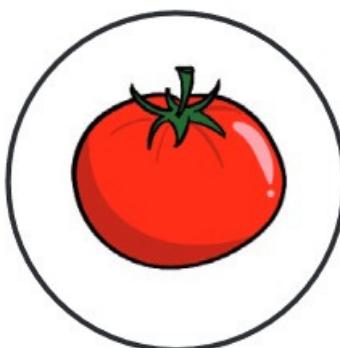
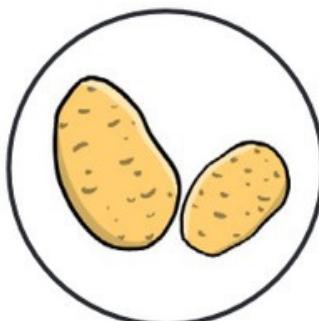
11 fisce pedagogiche bislingue  
à scopre u nostru territoriu  
è a so robba pastureccia



### U FRAZU ALIMENTARIU



- Prisentazione
- Pruposta d'attività
- Pè andà più in là



## U FRAZU ALIMENTARIU

Un terzu di a robba prudutta à nant'à a pianeta finisce à a rumenzula. In u 2020, currespundia à 127 chilò per omu pè l'Unione Europea.



In i magazeni, si multiplicheghjanu l'iniziative da parà u frazu

### Scopi pedagogici

- Appuntà u so impegnu da citatinu

### Cumpetenze

- Esse cuscente di e cunsiquenze di e so azione d'ogni ghjornu
- Cunnosce i fundamenti di un cumpurtamentu alimentariu rispusnevule

U frazu cumencia subbitu quand'ellu si face un pruduttu, postu ch'ellu si cunsuma energia è acqua bellu nanzi ch'ellu ghjunga in u nostru piattu. Sò state dunque utilizezze risorse naturale chì diventanu scarse, è hè contribuitu à l'emissione di gasi cù effetti di vitrera.

L'Organizzazione di e Nazione Unite pè l'Alimentazione (FAO) travaglia à prò di a prevenzione è di a riduzione di e perdite è di u frazu alimentariu. Secondu a FAO, 14 % di a robba da mangħjà sò persi tutti l'anni trà u mumentu dop' à a racolta è a tappa chì vene subbitu nanzi à a vendita à u minutu. Per avè stu percintuale ùn hè precisu à bastanza da pudè fà a stima di e perdite in sin' à u piattu, ma serebbe di 30 %. U scopu hè di divide sta cifra per dui da qui à u 2030.

## E cagione

Secondu a tappa, cambianu e cagione di u frazu (ùn hè bonu u calibru, hè rottu a catena di u fretu, u pruduttu s'hè guastatu duranti u trasportu...), ma calcosa si pò fà. U riportu di l'ADEME vene à spiecà propiu bè quand'ellu ci hè u frazu, secondu e tappe :

- pruduzione = 32 %
- trasfurmazione : 21 %
- distribuzione : 14 %
- cunsumazione : 33 %, cumpresi
  - 14 % pè a risturazione (cullettiva è cummercial)
  - 19% pè a cunsumazione casana.



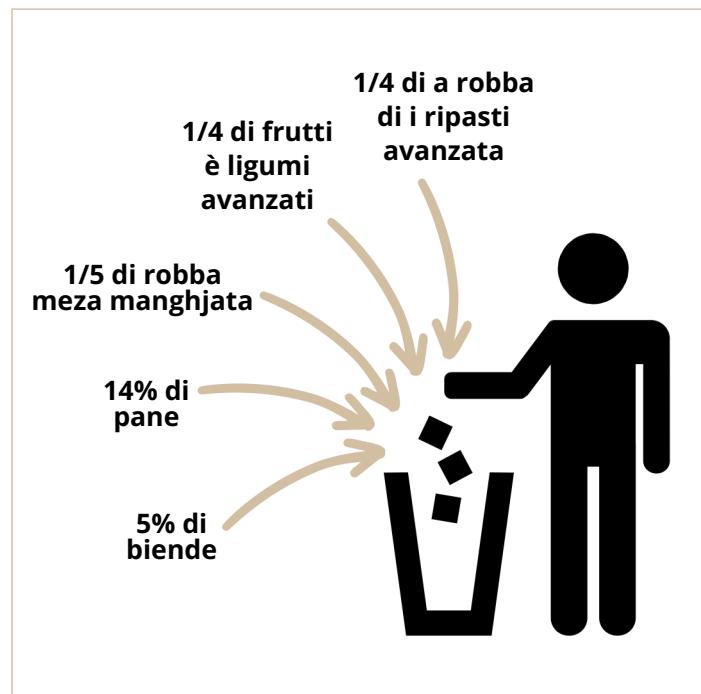
U frazu alimentariu - Infografìa : ADEME

In Francia, tutti l'anni, ogni persona ghjetterebbe 7 chilò di robba sempre ingutuppata, per via di e date limite di cunsumazione è di a cunservazione micca bona.

Una buttaglia di latte aperta, un pezzu di casgiu scurdatu in u fondu di u rifretoghju, legumi macchi, un vasettu di mele ritruvatu in un placcà..., sò tanti è tanti l'esempii da mintuvà in ogni casa, ed hè quì ch'ellu si ne fraza u più robba.

A cullaziò à spessu si face fora, e ghjurnate sò longhe è ci hè pocu tempu pè scucinà.

Ognunu hà una parte di responsabilità è pò fà qualcosa.



Scumpartera di u frazu à catiguria, in Francia

## E piste da migliurà l'affari

À spessu ùn si compra frutti o legumi per via di ciò ch'elli parenu, puru s'ellu ùn hè guastatu u so gustu è s'elli si manghanu pè u più intazzati o macinati da fà suppa o cumpota.

Qualcosa si pò fà, è a sà propiu bè u cunsumadore, ma quellu hè quantunque capace à ghjittà a robba avanzata o tricaticcia.

### Chì ci vole à fà ?

- cumprà ciò chì omu averà bisognu fin'à a prossima spesa è basta
- accantà a robba secondu a data tricaticcia
- scucinà i legumi freschi u più prestu pussibile
- finisce ciò chì ci hè in u so piattu
- scucinà a robba avanzata
- passi minuti ... ma sicuri !

### In a pratica

- aiuta assai a lista di a spesa è di i menù di a settimana
- in u rifretoghju è i placcà, tene a robba in condizione
- cumprà robba di u locu è di stagione
- serve si pocu à tavulinu
- tene a robba in u rifretoghju
- dà i scarti alimentarii à e ghjalline o fà ne compostu

### Da parà u frazu...



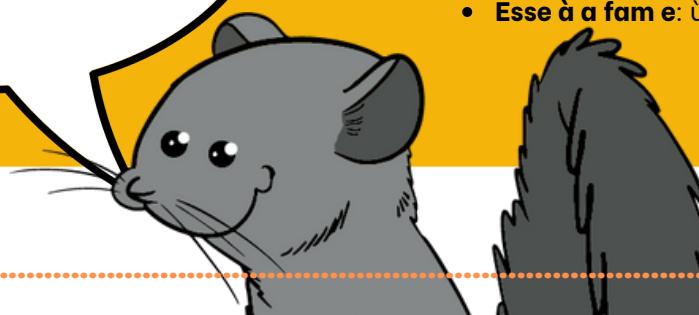
- L'appiecazione "Too good to go" prupone sporte à bon pattu, da parà u frazu di magazeni o di ristoranti.
- I gruppi di trascelta è di doni è e ricicularie pruponenu ancu elli robba da mangħjà.
- Sò sempre di più numerosi i magazeni à prupone robba à bon pattu da parà u frazu.

*Perdita di robba da mangħjà + frazu alimintariu = 1/3 di a robba prudutta. & Pè 9 persone, 1 hè à a fame...*

### Lessicu

- **Tricaticciu** : chì a data di cunsumazione hè passata.
- **Vendita à u minutu** : hè u cuntrariu di a vendita à l'ingrossu.
- **Perdita di robba da mangħjà** : robba persa trà a racolta è a vendita à u minutu, cacciata st'ultima tappa.
- **Frazu alimintariu** : robba frazata da u cunsumadore o in a vendita à u minutu.
- **Esse à a fam e**: ùn mangħjà à bastanza.

*U spiccu trà perdita è frazu l'hà definitu a FAO, da cunnosce ne megliu e cagjone è pudè li trattà.*



## PRUPOSTE D'ATTIVITÀ

Guida di u maestru

### 1/ Si pò mangjà o hè tricaticciu ?

Classa sana cù una persona maiò o da per sè à nant' à a fiscia, à gruppri  
Materiale : magnets (latte, mele, brocciu, figatellu, farina castagnina, oliu d'aliva, ficu, vitellu) + maghjine pasta è sale/peveru da taglià à a pagina chì seguita.

Mina, fiscia pè a traccia scritta da stampà in A4

I sculari scumpartenu i magnets in duie culonne.

Si puderà dà altre maghjine pè st'attività.

Pè a traccia scritta, à a pagina 6, i sculari inchjerchjanu e maghjine cù dui culori.

### Tengu à mente :

Dopu à a DLC (a data tricaticcia), ci hè u periculu pè a salute !

### 2/ U saperai assistà in cundizione u to rifritoghju ?

Classa sana cù una persona maiò O da per sè à nant' à a fiscia, à gruppri

Materiale : mina, fiscia rifritoghju stampata in A3, maghjine di a rossa da stampà in A4, forbice, incolla

Si tratta di taglià e ticchette è di cullucà le induv'ellu ci vole in u rifretoghju.

Secondu u rifretoghju, a parte più ghjalata hè :

- in sù, s'ellu ci hè una ghjaccera, un freezer
- sopr' à u piattone da i legumi, s'ellu ùn ci hè nè ghjaccera nè piattoni pè i ghjacci
- in u locu à 0° s'ellu hè mintuvatu, o in tuttu u rifretoghju s'ellu viaghja cù l'aria ventilata

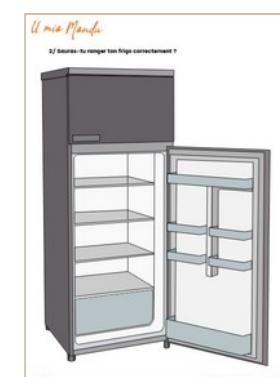


### 3/ QSM : inchjerchia a risposta bona

Classa sana o à gruppri, cù una persona maiò à l'urale pè quelli chì ùn sanu leghje o da per sè à nant' à a fiscia

Materiale : mina, fiscia

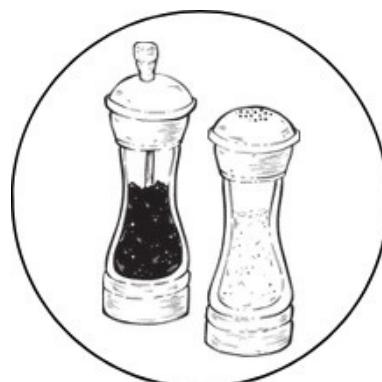
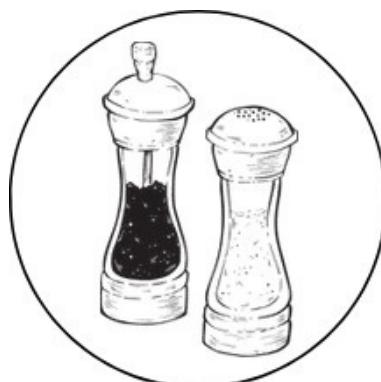
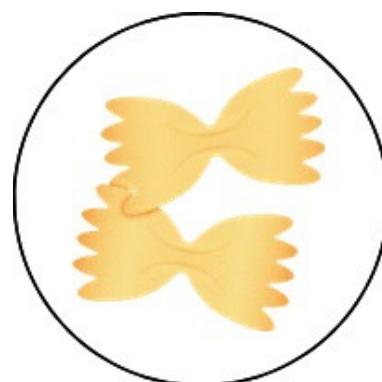
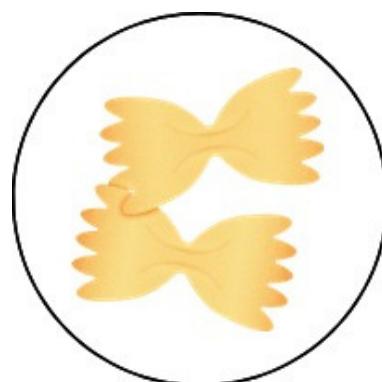
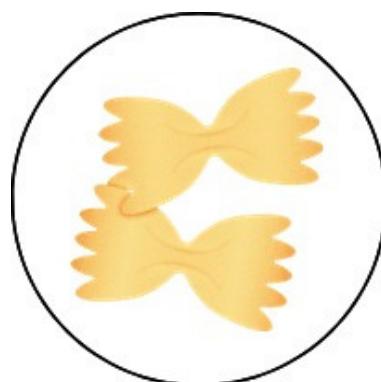
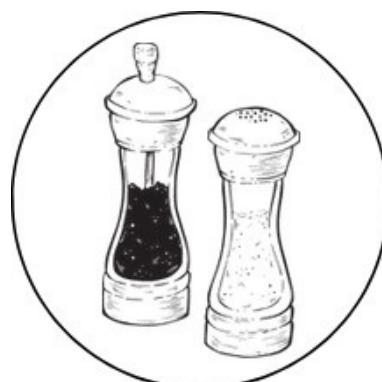
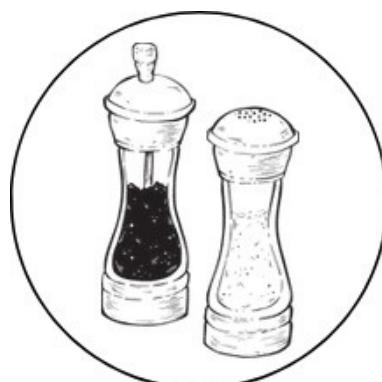
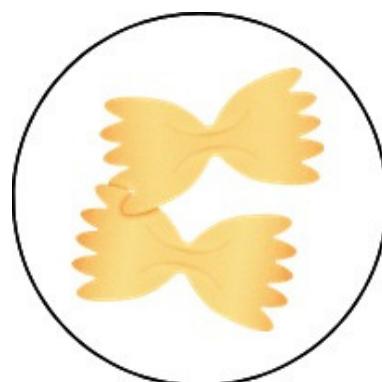
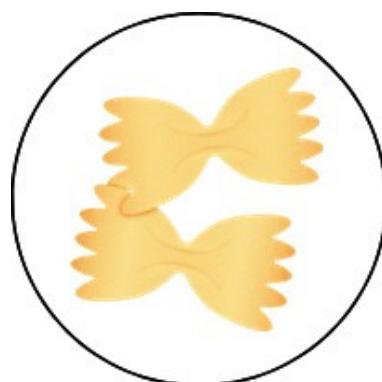
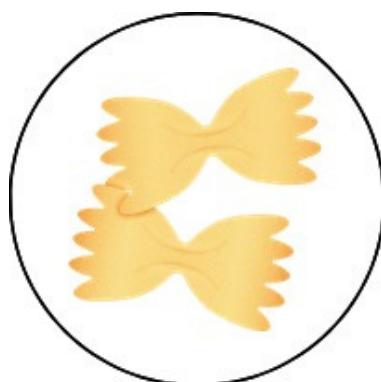
Si tratta di truvà a risposta bona à e dumande pruposte.  
Ci hè una risposta pussibile s'ellu ùn ci hè altra cunsegna.



## PRUPOSTE D'ATTIVITÀ

Guida di u maestru

Figure cumplementarie da l'eserciziù cù i magnets



## PRUPOSTI D'ATTIVITÀ

Da u scularu

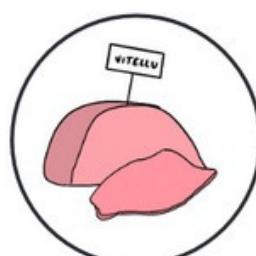
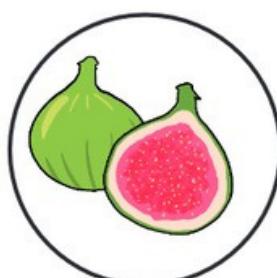
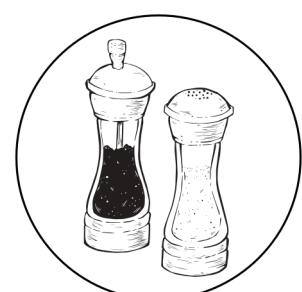
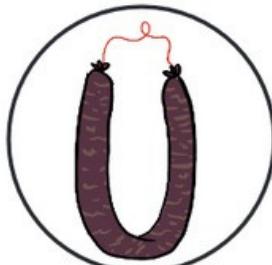
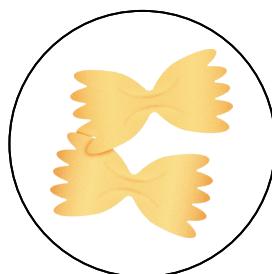
### 1/ Si pò mangjà o hè tricaticciu ?

A cunnoisci a definizione d'isse duie sigle ?

DLC : \_\_\_\_\_

DDM : \_\_\_\_\_

Inchjerchia di rossu l'alimenti chì anu una DLC è di verde quelli chì anu una DDM



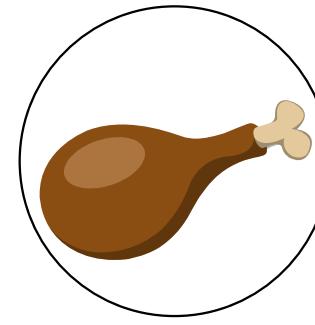
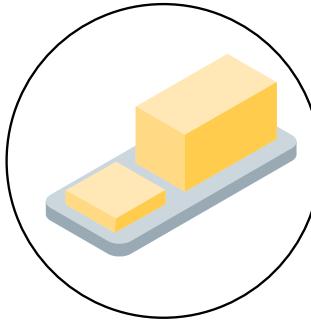
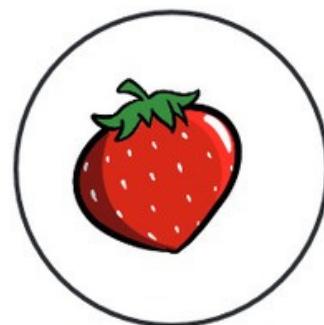
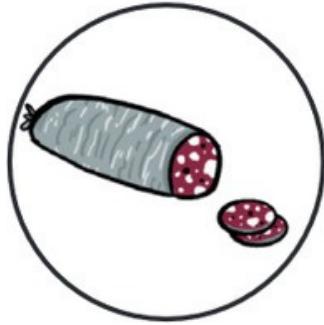
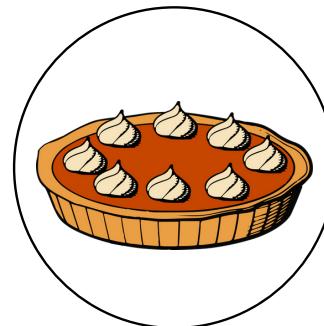
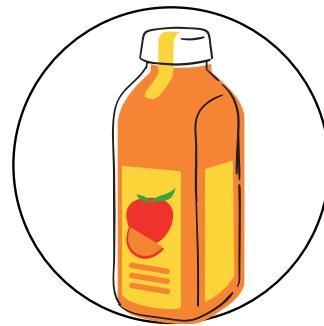
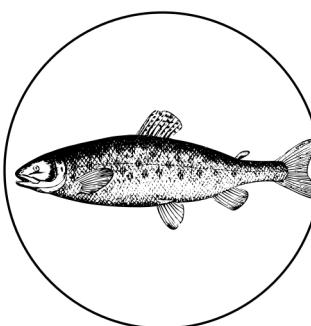
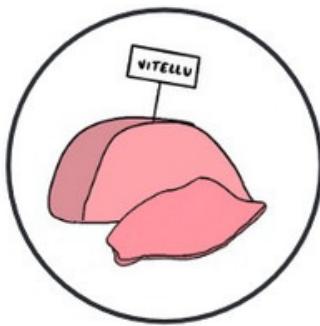
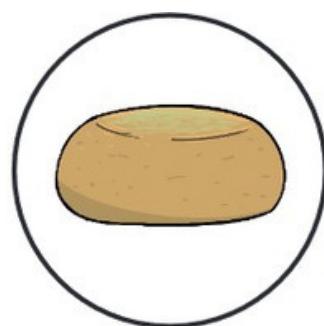
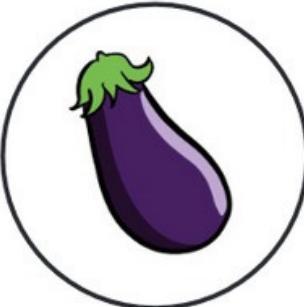
Tengu à mente

2/ U saperai assistà in cundizione u to rifretoġħju ?

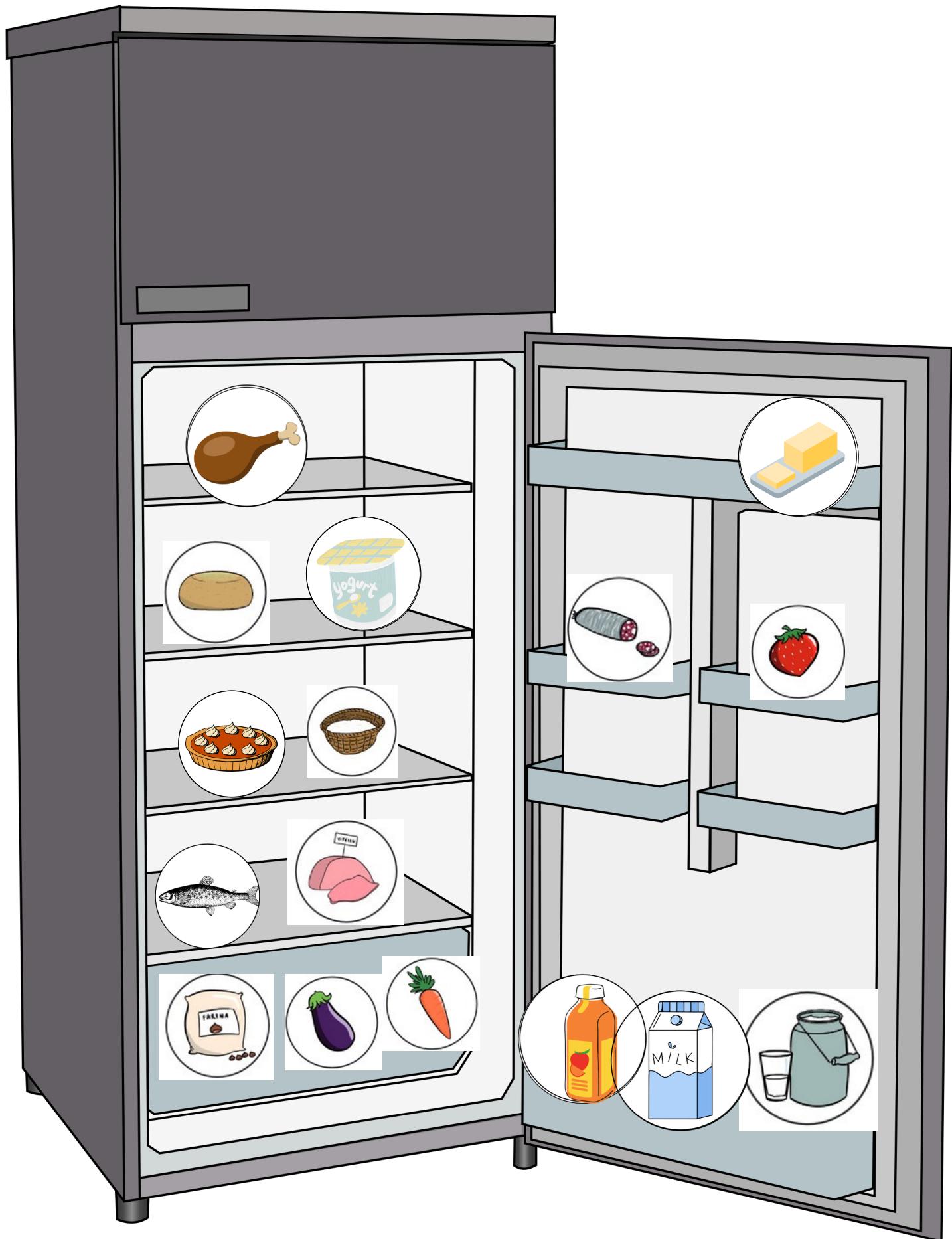


# U mio Mondu

2/ U saperai assistà in cundizione u to rifretogħju ?



2/ U saperai assistà in cundizione u to rifretogħju ? CURRETTA



## 3/QSM : inchjerkha a risposta bona

1

**À a cantina, ci era u vitellu cù l'alive  
è a pasta**

- A : aghju compiu tuttu ciò chì ci era in u  
mo piattu  
B : aghju manghjatu a pasta è basta  
C : ùn aghju manghjatu nunda chì ùn mi  
piace stu cibu

2

**U mele si tene**

- A : 1 annu  
B : 10 anni  
C : ùn ci hè  
data  
tricaticcia

3

**Mamma hà compru e fragule ind'è u  
mercante**

- A: e mangheremu a settimana  
prossima  
B : e feraghju da quì à dui o trè ghjorni  
C : e facciu subbitu quand'o ghjungu in  
casa, ch'elli ùn si guastenu

4

**Ziu face un tianu cù i legumi d'estate**

- A : face una pizza cù i legumi chì  
avanzanu  
B : lascia i legumi avanzati in u rifretoghju  
fin tantu ch'ellu ùn volta da e so vacanze  
C : ghjetta i legumi avanzati

# U mio Mondu

5

**In u rifretoghju, avanza a metà di u sacchettu di a farina castagnina cumprata chì hè un mese**

- A : a ghjetta Zia
- B : Zia a ghjetterà à a fin di u mese
- C : Zia a pò tene un annu in u piattone pè i legumi di u rifretoghju

6

**À a fiera, babbone hà compru l'oliu d'aliva**

- A : 1 buttaglione da avè ne fin' à a prossima cugliera
- B : 3 buttagliole da avè ne fin' à a prossima cugliera
- C : 6 butteglie, chì mammona ne sciappa sempre a metà

7

**Mammona ci hà datu 3 chilò di mele à pena tocche**

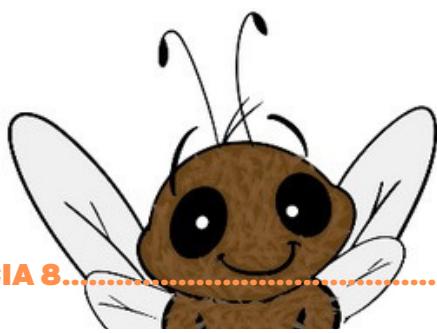
- A : Mamma ùn era cusì cuntente
- B : Mamma hà fattu a cumpota è una torta
- C : Mamma hà datu e mele à i purcelli

8

**Babbu hà fattu a suppa di legumi ma s'hè scurdatu di mette e carotte**

- A : sò molle molle, e ghjetta
- B : e lascia in a sporta
- C : e mette in un cuppittone cù l'acqua ghjalata, da ch'elle torninu cruccante

*U frazu basta !*



## DA SAPÈ NE DI PIÙ

### ADEME : vidéò “ Le gaspillage alimentaire”

<https://youtu.be/59FH0MkMxf4?feature=shared>

### Cunsigli da assestà u so rifretogħju in cundizione

<https://www.inao.gouv.fr>

### France Nature Environnement

<https://fne.asso.fr/dossiers/maitrisez-le-gaspillage-alimentaire-de-la-definition-aux-actions>

**U 29 di settembre hè a ghjurnata internaziunale da sensibilizà à e perdite è à u frazu alimentariu. A criò l’Organizzazione di e Nazione Unite in u 2020.**

#### Crediti fotò :

Pagina 1 : Stella EMMANUELLI  
Pagina 2 : Leia vidéò ADEME

(si veca più in su)

Illustrazione realizzata à parte  
si da dati di l’ADEME in  
quant’è a scumpertera di u  
frazu

Figure : PNRC, Canva

#### Curretta di l’attività :

1/ DLC : a data tricaticcia (date Limite de Consommation) mintuva ch’ellu si pò mangħjà u pruduttu fin’à u... (“à consommer jusqu’au...”). Dop’à issa data, diventa pericolosa a cunsumazione.

DDM : hè a data minima fin ch’ellu pò durà un pruduttu (Date de Durabilité Minimale). Mintuva ch’ellu hè meigliu à mangħjà u pruduttu nanu u ... (“à consommer de préférence avant le...”). Si pò dunque mangħjà dop’à sta data.

In rossu : a carne, u figatelli, u brocciu, u latte di a munta (u latte pasturizatu cumpratu imbutigliatu si pò beie du mesi dop’à a DDM).

In verde : a pasta, l’oliu d’aliva. A farina castagnina hè sempre mangħjatoghja ma diventa rancica. U sale, u peveru, u mele ùn sò mai tricaticci.

Pè i frutti è i legumi freschi è interi, ùn ci hè obbligu di mintuvà st’infurmazione.

2/ Si veca a curretta à nant’à a guida di u maestru. A zona ghjalata hè sopr’à u piattone pè i legumi.

3/ 1 : A ;, 2 : C, 3 : C, 4 : A, 5 : C 6 : B : si tene trà 1 è 3 mesi à quandu aperta, 7 : B, 8 : C.